



**SVFA**  
Schweizerische Vereinigung  
der Fischereiaufseher

**ASGP**  
Association Suisse  
des Gardes-pêche

**ASGP**  
Associazione Svizzera  
dei Guardiapesca

# Linee guida sul Regolamento per l'esame federale per la professione di guardiapesca

## INDICE

---

|  |   |
|--|---|
| <b>1. Introduzione .....</b>   | <b>FEHLER! TEXTMARKE NICHT DEFINIERT.</b> |
| <b>1.1 Quadro professionale .....</b>                                      | <b>Fehler! Textmarke nicht definiert.</b> |
| <b>1.2 Commissione d'esame (CdE) .....</b>                                 | <b>3</b>                                  |
| <b>1.3 Esperti esaminatori.....</b>  | <b>Fehler! Textmarke nicht definiert.</b> |
| <b>2. Informazioni sull'ottenimento dell'attestato professionale .....</b> | <b>3</b>                                  |
| <b>2.1 Procedure amministrative.....</b>                                   | <b>Fehler! Textmarke nicht definiert.</b> |
| <b>2.2 Tasse a carico del candidato .....</b>                              | <b>3</b>                                  |
| <b>3. Condizioni d'ammissione.....</b>                                     | <b>Fehler! Textmarke nicht definiert.</b> |
| <b>4. Esame .....</b>  | <b>Fehler! Textmarke nicht definiert.</b> |
| <b>4.1 Organizzazione e esecuzione .....</b>                               | <b>3</b>                                  |
| <b>4.2 Ripetizione dell'esame .....</b>                                    | <b>4</b>                                  |

## 1. Introduzione

Le linee guida servono all'informazione delle candidate e dei candidati. Esse si basano sul regolamento d'esame del 26.10.2009.

In queste linee guida vengono proposte importanti informazioni in forma comprensibile in merito all'esame professionale per guardiapescas.

L'indirizzo di contatto e i formulari d'iscrizione all'esame si trovano sulla pagina Internet della ASGP:

[www.fischereiaufseher.ch](http://www.fischereiaufseher.ch)

### 1.1 Quadro professionale

|  |   |
|--|---|
| <b>1 Campo lavorativo</b><br>Gruppi target, clientela                          | Il „guardiapescas“ è la persona competente nel campo dell'itticoltura e dell'ecologia delle acque.  |
| <b>2 Principali competenze professionali</b>                                   | <p>I guardiapescas</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• possono condurre processi di lavoro nel campo della gestione ittica e degli interventi tecnici sui corpi d'acqua</li><li>• nei progetti di sfruttamento delle acque, di estrazione di inerti, di costruzioni nelle vicinanze delle acque, di miglioria e altri interventi tecnici, sono l'anello di congiunzione tra la committenza e l'autorità</li><li>• in diversi cantoni sono chiamati alla conduzione di una piscicoltura</li><li>• raccolgono, analizzano e interpretano dati ittologici</li><li>• dirigono e organizzano delle peschate</li><li>• decidono con competenza e in modo autonomo i passi necessari in caso di morie di pesci e calcolano i danni cagionati</li></ul>   |
| <b>3 Attività professionale</b>  | <p>Il loro lavoro si svolge sia in ufficio che sul terreno. In caso di urgenze (morie di pesci o problemi nelle piscicoltura) sono raggiungibili a ogni orario della giornata. Anche in inverno sono da effettuare attività di campo. Ad esempio controlli ai pescatori, cattura di riproduttori e catture sperimentali di vario tipo sono da effettuare indipendentemente dalle condizioni meteorologiche.</p> <p>La capacità di pensare in modo articolato è un presupposto importante per poter trovare buone soluzioni per i corpi idrici, anche a fronte delle esigenze sovente contrapposte. Un giudizio competente della situazione, capacità di intervenire celermente e di lavorare in modo autonomo sono necessari.</p> <p>Autonomia, capacità di comando, sicurezza, buone conoscenze linguistiche (scritte e orali), come pure un'elevata resistenza al carico di lavoro sono in generale presupposti importanti per poter svolgere adeguatamente la funzione di guardiapescas con attestato di capacità.</p> |
| <b>4 Contributo della professione alla società, all'economia e alla natura</b> | Essi sono responsabili per la conservazione dei sistemi acquatici e delle loro biocenosi e quindi non sono solo un importante anello di congiunzione tra gli utenti delle acque e autorità, ma sono anche degli interlocutori importanti per i pescatori e per turisti interessati.   |

## 1.2 Commissione d'esame (CdE)

La commissione d'esame viene nominata dall'Associazione svizzera dei guardiapesci (ASGP) ed è composta da 5-7 membri. Nella CdE sono rappresentate equamente le lingue nazionali (T,F,I). I compiti della commissione sono descritti nel Regolamento d'esame.

## 1.3 Esperti esaminatori

Gli esperti esaminatori vengono scelti dalla CdE. I compiti e i presupposti per gli esperti sono i seguenti:

- assistono alle parti scritte e orali dell'esame
- attribuiscono le note alle prestazioni
- sono periti esperti nelle rispettive materie
- parenti, attuali dirigenti o collaboratori dei candidati e delle candidate sono ricusati dall'esame

## 2. Informazioni sull'ottenimento dell'attestato di capacità

### 2.1 Procedimento amministrativo

Informazioni sulla pubblicazione dell'esame si trovano sulla pagina Internet dell'ASGP ([www.fischereiaufseher.ch](http://www.fischereiaufseher.ch)). L'esame viene pubblicato nelle tre lingue ufficiali almeno 5 mesi prima dell'inizio degli stessi.

L'esame viene effettuato a dipendenza delle esigenze (ca. ogni 5 anni).

I candidati e le candidate possono farsi esaminare in una delle tre lingue ufficiali: tedesco, francese e italiano.

La convocazione avviene almeno due mesi prima dell'inizio dell'esame.

La convocazione contiene:

- il programma dell'esame con l'indicazione della località, della data e degli orari dell'esame come pure dei mezzi ausiliari consentiti e da portare con se;
- l'elenco degli esperti.

### 2.2 Tasse a carico dei candidati

Dopo la conferma dell'ammissione all'esame, la candidata o il candidato procedono al versamento della relativa tassa. Le tasse per l'allestimento dell'attestato e l'iscrizione al registro dei detentori di attestati federali, come pure eventuali costi per il materiale vengono percepiti separatamente. Queste tasse sono a carico delle candidate e dei candidati e vengono rese note con la pubblicazione dell'esame.

Ai candidati che si ritirano entro il termine stabilito oppure per validi motivi documentati viene ritornato l'importo versato, dedotte le spese intercorse.

Chi non supera l'esame, oppure non vi si presenta senza scusanti, non ha alcun diritto al rimborso della tassa. La tassa per i candidati che ripetono l'esame viene determinata di caso in caso da parte della CdE, tenendo in considerazione l'estensione dell'esame.

Spese per viaggio, pernottamenti, pasti e assicurazione durante l'esame sono a carico dei candidati.

## 3. Condizioni d'ammissione

Chi intende iscriversi all'esame deve possedere i seguenti requisiti:

- Attestato federale di capacità o documento equipollente
- 5 anni di pratica professionale

## 4. Esame

### 4.1 Organizzazione e svolgimento

L'esame si tiene sotto il controllo della Confederazione e viene eseguito dalla CdE. L'esame professionale è articolato su una parte scritta e una pratica. Lo svolgimento è organizzato in modo che l'esame pratico possa essere assolto sull'arco di 3-5 giorni lavorativi.

Il catalogo degli obiettivi didattici contiene le seguenti materie principali:

- Ecologia delle acque – laghi

- Ecologia delle acque – acque correnti
- Funzioni naturali dei corpi idrici
- Catena alimentare
- Conoscenze floristiche e faunistiche di base
- Conoscenze sui pesci e sui gamberi / conoscenza delle specie e classificazione sistematica
- Conoscenze generali sui pesci e sui gamberi / anatomia e fisiologia
- Biologia e ecologia dei pesci e dei gamberi
- Gestione ittica
- Raccolta della documentazione e dei dati necessari (determinazione dell'età, analisi demografica di una popolazione ittica, capacità biogenica di un corpo idrico, ecc.)
- Gestione
- Controlli d'efficacia
- Piscicoltura
- Protezione delle specie e degli ambienti vitali
- Tecnica e attrezzature della pesca professionale e dilettantistica
- Pesca elettrica
- Interventi tecnici
- Morie di pesci e di gamberi
- Testi giuridici rilevanti per la pesca

Questo elenco di obiettivi didattici fornisce una panoramica delle materie e non è esaustivo. Esso è consultabile nella sua forma più dettagliata sotto: [www.fischereiaufseher.ch](http://www.fischereiaufseher.ch).

L'esame è costituito da posizioni orali, scritte e pratiche secondo il seguente specchio sintetico:

| Parte d'esame                        | Genere d'esame<br>(orale/scritto/pratico) | Durata            | Ponderazione |
|--------------------------------------|---|-------------------|--------------|
| 1 Ecologia delle acque               | scritto<br>orale                          | 2 h<br>15 min     | 100          |
| 2 Conoscenze sui pesci e sui gamberi | scritto<br>pratico                        | 2 h<br>30 min     | 100          |
| 3 Gestione ittica                    | pratico                                   | 40 min            | 100          |
| 4 Tecnica                            | pratico                                   | 40 min            | 100          |
| 5 Diritto                            | scritto                                   | 2 h               | 100          |
| <b>Totale</b>                        |   | <b>8 h 05 min</b> |              |

Alcune parti d'esame possono essere effettuate in forma di esame di gruppo (gruppi di 2 fino a un massimo di 3 candidati). Ogni candidato viene esaminato durante almeno 15 minuti. Ogni persona viene valutata individualmente.

#### 4.2 Ripetizione dell'esame

Un esame non superato può essere ripetuto due volte. Vengono riesaminati unicamente le parti d'esame non superate. Il candidato o la candidata vengono invitati all'esame di ripetizione da parte della commissione d'esame.